



## Consejo de Seguridad

Distr. general  
14 de marzo de 2002  
Español  
Original: inglés

### Decimotercer informe del Secretario General sobre la Misión de las Naciones Unidas en Sierra Leona

#### I. Introducción

1. En su resolución 1370 (2001), de 18 de septiembre de 2001, el Consejo de Seguridad prorrogó el mandato de la Misión de las Naciones Unidas en Sierra Leona (UNAMSIL) por un período de seis meses, hasta el 30 de marzo de 2002. En esa resolución, el Consejo de Seguridad también me pidió que le informara periódicamente de los progresos que lograra la UNAMSIL en el cumplimiento de su mandato. Este informe se presenta en cumplimiento de esa solicitud y en él se incluyen los acontecimientos que se han producido desde mi duodécimo informe sobre la UNAMSIL, de fecha 13 de diciembre de 2001 (S/2001/1195).

#### II. Situación política

##### Aplicación del Acuerdo de Abuja

2. En el período que se examina hubo progresos alentadores en el proceso de paz de Sierra Leona. El desarme de los combatientes del Frente Revolucionario Unido (FRU) y las Fuerzas de Defensa Civil (FDC) concluyó el 11 de enero. Como seguimiento, el Gobierno de Sierra Leona puso en marcha un programa especial para recoger armas ilegales que estuvieran en posesión de la población civil y escopetas en poder principalmente de las FDC, que se habían excluido del programa original de desarme. El reasentamiento de los desplazados internos empezó en todos los distritos del país, y más refugiados fueron repatriados de Guinea y Liberia. Por lo que se refiere a los preparativos de las elecciones, cuya celebración está prevista para el 14 de mayo de 2002, la Comisión Electoral Nacional llevó a cabo con éxito el proceso de registro de votantes y el

Gobierno levantó el estado de emergencia para permitir que los partidos políticos hicieran sus campañas electorales. Entre tanto, la policía y el ejército de Sierra Leona se desplegaron a más distritos, y el Gobierno tomó más medidas para extender su autoridad a zonas que estaban controladas anteriormente por el FRU. También se avanzó en los preparativos para establecer la Comisión de la Verdad y la Reconciliación y el Tribunal Especial. El proceso de reintegración a la sociedad civil de combatientes desarmados sigue avanzando muy lentamente debido a la falta de fondos. El conflicto en Liberia también se ha intensificado, lo que hace temer las posibles repercusiones en los logros alcanzados en Sierra Leona.

3. Debido al levantamiento del estado de emergencia, que ofreció una base jurídica para su detención, el ex dirigente del FRU, Foday Sankoh, así como otros 49 miembros del FRU y más de 30 miembros del Consejo Revolucionario de las Fuerzas Armadas/ex ejército de Sierra Leona conocidos como los “West Side Boys”, comparecieron ante los tribunales de Sierra Leona los días 4 y 11 de marzo y fueron acusados de asesinato y otros delitos. El Fiscal General de Sierra Leona anunció que esos cargos no prejuzgarían ninguna acción judicial que decidiera interponer el Tribunal Especial para Sierra Leona contra esas personas.

##### Aspectos regionales

4. El conflicto de Liberia se intensificó durante el período de que se informa, lo que obligó a numerosos refugiados de Sierra Leona a regresar y a casi 10.000 liberianos a refugiarse en el sur y este de Sierra Leona. En dos ocasiones, elementos de las fuerzas armadas de Liberia, que huían de los enfrentamientos, cruzaron la frontera con Sierra Leona. En ambas ocasiones, los



soldados liberianos acordaron voluntariamente regresar a su país. Se informó en repetidas ocasiones de que el ex comandante de operaciones del FRU, Sam Bockarie, seguía activo en la región y que tanto el Gobierno de Liberia como las fuerzas disidentes que luchaban en el conflicto de ese país podrían haber reclutado a algunos combatientes desarmados de Sierra Leona.

5. Como acontecimiento positivo cabe señalar que los Jefes de Estado de Guinea, Liberia y Sierra Leona se reunieron en Rabat el 27 de febrero. Los Jefes de Estado condenaron todas las actividades disidentes que se desarrollaban en la subregión de la Unión del Río Mano y acordaron trabajar de consuno para poner fin a las actividades de los grupos armados que operaban ahí. También acordaron mantener contactos periódicos entre ellos y convocar una reunión cumbre de seguimiento en Rabat. Posteriormente, los Ministros de Relaciones Exteriores y de Seguridad de los tres países se reunieron en Freetown los días 6 y 7 de marzo para deliberar sobre la forma de aplicar las decisiones adoptadas por sus dirigentes en Rabat. Los ministros recomendaron que un comité de expertos jurídicos de los tres países se reuniera en Freetown en marzo para elaborar un marco jurídico que les permitiera controlar a los grupos disidentes. También encomendaron a un comité técnico que empezara a aplicar la decisión de desplegar unidades conjuntas de seguridad a lo largo de sus fronteras comunes.

6. El 10 de febrero, mi Representante Especial, Sr. Oluyemi Adeniji, viajó a Abuja donde informó a la secretaria de la Comunidad Económica de los Estados del África Occidental (CEDEAO) y al Presidente de Nigeria, Sr. Olusegun Obasanjo, sobre la conclusión del proceso de desarme y los preparativos que estaban en marcha para las elecciones. En esas reuniones, mi Representante Especial instó a todos los países de la CEDEAO a que contribuyeran a la reintegración de los ex combatientes de Sierra Leona. En las deliberaciones con la secretaria de la CEDEAO, se acordó que mi Representante Especial presentaría el informe final del Comité Mixto sobre Desarme, Desmovilización y Reintegración en la siguiente reunión del Consejo de Mediación y de Seguridad de la CEDEAO.

### III. Situación militar y de seguridad

7. La situación general de seguridad en Sierra Leona siguió generalmente estable. No obstante, los días 19 y 20 de diciembre se produjeron enfrentamientos

violentos en el distrito de Kono entre ex combatientes de las FDC y el FRU por conflictos relacionados con la explotación minera, en los que hubo un total de 13 muertos y 40 heridos. La violencia provocó el desplazamiento a gran escala de la población local, entre la que había personas que ya habían sido desplazadas anteriormente. Las tropas de la UNAMSIL contuvieron la situación y ayudaron a transportar a los desplazados que regresaban a sus aldeas.

8. En el período de que se informa, el ejército de Sierra Leona se desplegó en los distritos de Kailahun y Kono con el objetivo de vigilar las fronteras del país. También siguió consolidando su despliegue en las zonas estratégicas de Makeni, Magburaka, Masingbi y Lunsar. El Gobierno anunció que a partir del 1° de abril el ejército tendría el nuevo nombre de Fuerzas Armadas de la República de Sierra Leona.

#### Despliegue de la Misión

9. Las tropas de la UNAMSIL mantuvieron sus patrullas especializadas en todo el país con el fin de contener la violencia e infundir seguridad a la población. La Misión también aumentó las patrullas por tierra y aire a lo largo de la frontera entre Sierra Leona y Liberia debido a la intensificación del conflicto de Liberia.

10. En la actualidad, la UNAMSIL se centra en aplicar la primera fase de su concepto militar de las operaciones para 2002, cuyo principal objetivo es garantizar la seguridad en las próximas elecciones. Para tal fin, la Misión amplió su despliegue a 39 localidades de todo el país con el fin de ofrecer seguridad global. En la segunda fase, que comenzará pronto, la UNAMSIL tiene la intención de desplegarse en más zonas, con carácter temporal, con el fin de abarcar el mayor número posible de localidades durante el período de elecciones. En la tercera fase, que comenzará después de las elecciones, la UNAMSIL se centrará en mantener un entorno de seguridad en el período crucial posterior a las elecciones. Durante todo ese tiempo, la seguridad global se proporcionará en estrecha coordinación con la policía y el ejército de Sierra Leona. Recientemente se acordó un protocolo destinado a establecer responsabilidades claras en materia de seguridad, haciendo especial hincapié en la primacía de las actividades de la policía de Sierra Leona. Entretanto, ya se están planificando las fases subsiguientes que se centrarán en hacer una evaluación detallada de la situación de la seguridad después de las elecciones y un ajuste gradual de la fuerza, la

composición y el despliegue del componente militar de la UNAMSIL, que comenzaría más adelante en 2002.

11. Lamento informar al Consejo de que seis soldados del contingente de Zambia resultaron muertos en un trágico accidente que se produjo el 5 de enero cuando manipulaban municiones recogidas durante el proceso de desarme en el distrito de Kenema. Otros 12 sufrieron heridas graves. El suceso fue aún más doloroso al ocurrir al final del proceso de desarme y fue el único incidente grave que se produjo tras haber manipulado grandes cantidades de munición inestable durante el programa. La Misión está estableciendo procedimientos más estrictos para la manipulación de munición y artefactos explosivos sin detonar. Quisiera rendir homenaje a todos los miembros de las operaciones de mantenimiento de la paz de las Naciones Unidas que perdieron la vida en el servicio de la paz en Sierra Leona durante el período de que se informa.

## **IV. Desarme, desmovilización y reintegración**

### **Desarme y desmovilización**

12. El Comité Mixto sobre Desarme, Desmovilización y Reintegración, que consta de representantes del Gobierno de Sierra Leona, el FRU y la UNAMSIL, se reunió el 17 de enero y declaró concluido el proceso de desarme. Posteriormente se celebraron en Lungi y en las capitales provinciales de Bo, Makeni y Kenema ceremonias para conmemorar el final de la guerra en la que se destruyó armamento.

13. Desde la reanudación del programa de desarme, desmovilización y reintegración, el 18 de mayo de 2001, y el 17 de enero de 2002, cuando concluyó oficialmente, se había desarmado a un total de 47.076 combatientes (19.183 del FRU, 27.695 de las FDC y 198 del CRFA/ex Ejército de Sierra Leona). En ese mismo período se recogieron 15.840 armas de diverso tipo y 2 millones de piezas de munición. Antes de la reanudación del programa en mayo de 2001, se había recogido un total de 11.824 armas en las dos fases de desarme que se organizaron entre octubre y diciembre de 1998 y entre noviembre de 1999 y mayo de 2000. La UNAMSIL ha destruido hasta la fecha un total de 24.944 armas, incluidas 10.800 que se recogieron antes de mayo de 2001. Algunas de las armas se reciclaron para fabricar herramientas en el marco de un proyecto ejecutado conjuntamente por la UNAMSIL y el Organismo alemán de

cooperación técnica (GTZ), una organización de desarrollo alemana. Las tropas del Reino Unido en Sierra Leona ayudaron a la UNAMSIL a destruir munición inestable en Tongo, en el distrito de Kenema.

14. El programa especial para la recogida voluntaria de escopetas y armas ilegales en poder de la población civil estuvo a cargo de la policía de Sierra Leona con la asistencia de la UNAMSIL y está previsto que concluya a mediados de marzo. Al 7 de marzo, se habían recogido 8.536 armas y 33.968 piezas de munición. El Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD) está preparándose para financiar un proyecto de seguimiento en el marco del Fondo Fiduciario destinado a apoyar la prevención y reducción de la proliferación de armas pequeñas con el fin de ofrecer asistencia a largo plazo en el fortalecimiento de la capacidad institucional de la policía de Sierra Leona para hacer frente al problema de las armas ilegales. Como indiqué en mi último informe, la Secretaría está preparándose para enviar a una misión que haría una evaluación amplia del proceso de desarme en Sierra Leona. Cabe recordar que sigue sin aparecer un gran número de armas y equipo que robó el FRU a la UNAMSIL y al Grupo de Verificación de la Cesación del Fuego de la ECOWAS. La misión de evaluación se encargará, entre otras cosas, de resolver ese asunto. Quisiera expresar mi agradecimiento a los países donantes que han convenido en aportar fondos para ese importante proyecto.

### **Reintegración de excombatientes**

15. El programa de reintegración administrado por el Gobierno sigue muy escaso de fondos, que se calculan en la actualidad en 13,48 millones de dólares para 2002. No obstante, como nota positiva, cabe señalar que todos los combatientes desarmados han recibido su subsidio inicial de reinserción con el que se pretende ayudarlos a asentarse en sus comunidades. Hasta la fecha se ha introducido a 17.951 excombatientes en diversos proyectos de reintegración a corto plazo que se desarrollan en las esferas de la agricultura (4.552), la formación profesional (5.331), la enseñanza escolar (3.871), el aprendizaje en diversos oficios (3.240), las obras públicas (589) y la reintegración infantil (368). Además, hasta la fecha 1.723 excombatientes (1.028 del FRU, 632 de las FDC y 63 del CRFA/ex Ejército de Sierra Leona) han sido seleccionados para su reintegración en el ejército de Sierra Leona. Además de la falta de fondos, la ausencia de proveedores de servicios en la mayoría de las zonas del este y el norte del país también ha supuesto un obstáculo

para el programa de reintegración. La UNAMSIL, el PNUD y el Departamento del Desarrollo Internacional del Reino Unido están ejecutando proyectos provisionales para dar empleo a los excombatientes de zonas en las que hay posibilidad de inestabilidad, como los distritos de Kono y Kailahun.

## **V. Gestión de los asuntos públicos y estabilización**

### **Expansión de la autoridad del Estado**

16. Al concluir el ejercicio de desarme, el Gobierno tomó nuevas medidas para ampliar su autoridad en todo el país. Los jefes supremos y los funcionarios de las comarcas regresaron a sus distritos, salvo al de Kailahun, donde el proceso de desarme concluyó a mediados de enero. También está en marcha el traslado de oficiales de distrito de Freetown a zonas controladas anteriormente por el FRU en las provincias septentrionales y orientales. Durante el período de que se informa, los oficiales de distrito regresaron a Kono, Koinadugu y Tonkolili. También volvieron a abrirse los tribunales superiores de Kenema y Bo, así como los tribunales de primera instancia de Port Loko. La policía de Sierra Leona se desplegó en todos los distritos, aunque en números reducidos, y también han empezado a regresar gradualmente los funcionarios de los ministerios.

17. No obstante, el Gobierno siguió teniendo graves problemas de capacidad al intentar restablecer la administración civil y los servicios públicos en el país. En particular, la falta de personal cualificado, la destrucción de la infraestructura, así como la falta de equipo de oficina y comunicaciones y de medios de transporte para los funcionarios que regresaban, siguieron siendo los principales obstáculos que impidieron acelerar la expansión de la autoridad del Gobierno. Se determinaron las necesidades inmediatas para restablecer los servicios públicos básicos de los distritos recientemente accesibles y se presentaron a la misión de donantes que visitó Sierra Leona a principios de febrero de 2002. El PNUD y otros organismos de las Naciones Unidas, así como el Departamento de Desarrollo Internacional, siguieron ayudando al Gobierno a solucionar algunos de los problemas de capacidad.

18. Entre tanto, los comités de vivienda establecidos en algunos distritos desempeñaron un papel clave para resolver controversias surgidas en torno a propiedades

ocupadas ilegalmente por excombatientes del FRU. Se está haciendo lo posible por establecer comités parecidos en otros distritos afectados. La UNAMSIL también facilitó la celebración de reuniones entre exoficiales del FRU y jefes supremos para resolver cuestiones relativas a la titularidad de propiedades, la recaudación de derechos de mercado, las actividades ilícitas de extracción minera y la situación de los jefes provisionales designados por el FRU durante el conflicto.

19. El Gobierno de Sierra Leona empezó a aplicar una política de control de la extracción artesanal de diamantes. Con arreglo a esa política, los comités de extracción de distrito, con la participación de las comunidades locales, expiden licencias de extracción. Además, el Gobierno también inició las negociaciones con concesionarios para rehabilitar la extracción industrial de depósitos subterráneos de kimberlita. También está estudiando las opciones para la comercialización y exportación de diamantes con arreglo a los resultados de un estudio financiado por el Departamento de Desarrollo Internacional. La adopción rápida de un régimen amplio y eficaz para la extracción y comercialización de diamantes es fundamental para la viabilidad económica y la estabilidad a largo plazo del país. Sin dicho régimen se corre el peligro de la explotación incontrolada y el comercio ilícito de diamantes, lo que volvía a desestabilizar el país.

### **Actividades de recuperación**

20. El Comité de Recuperación Nacional siguió haciendo misiones de evaluación que se utilizan para establecer prioridades y movilizar recursos para actividades de rehabilitación. En función de esas evaluaciones se elaboraron estrategias de recuperación por distritos, junto con una estrategia provisional de recuperación a nivel nacional. Tal estrategia se ocupa de los aspectos clave de la transición de la etapa de socorro a la de recuperación. Se centra en la adopción de medidas inmediatas, destinadas fundamentalmente al restablecimiento de la autoridad del Estado y servicios sociales básicos, con el objetivo de sentar las bases de un desarrollo social y económico eficaz. También proporciona al Gobierno, a los donantes y a las organizaciones no gubernamentales un criterio coordinado y unas pautas para la asistencia en la recuperación.

21. La UNAMSIL ha financiado, por medio del Fondo Fiduciario para Sierra Leona, la construcción de una residencia para alumnos de la escuela de policía, así como dos comisarias en Koidu y la zona occidental,

con fondos proporcionados por el Gobierno del Japón. También se están reacondicionando otras comisarias en Kambia, Kabala, Daru Moyamba y Lunsar con recursos del Departamento de Desarrollo Internacional y, en Lunsar, con una contribución del Gobierno de Noruega. Hasta la fecha, el Canadá, Alemania, Italia, el Japón, los Países Bajos, Suecia y el Reino Unido han hecho generosas contribuciones al Fondo Fiduciario. Otros donantes, como el Departamento de Desarrollo Internacional, la Unión Europea y el PNUD, han aportado contribuciones sustanciosas para la reconstrucción de carreteras y la infraestructura administrativa del país.

## VI. Elecciones

22. En el período de que se informa se sigue avanzando en los preparativos de las elecciones presidenciales y parlamentarias, cuya celebración está prevista para el 14 de mayo de 2002. El 22 de enero, el Parlamento de Sierra Leona aprobó legislación por la que se establecía oficialmente la Comisión Electoral Nacional. El 31 de enero también aprobó una ley electoral revisada en virtud de la cual el número de escaños del Parlamento aumentaba de 80 a 124, divididos en 112 escaños electos y 12 asignados a los jefes supremos. En la ley revisada también se regula el sistema electoral por distritos, que se explica en el párrafo 38 de mi último informe (S/2001/1195), y se asignan ocho escaños a cada uno de los 14 distritos.

23. El registro de votantes se desarrolló pacíficamente del 24 de enero al 10 de febrero. La Comisión Electoral Nacional amplió tres días el período de registro, si bien algunas partes interesadas consideraron que era necesario prolongar lo más posible ese período de registro con el fin de incluir al mayor número posible de ciudadanos con derecho a voto. Durante el proceso de inscripción, la Comisión tuvo dificultades de orden logístico, técnico y administrativo, como la escasa educación de los votantes, el desembolso tardío de los fondos o la negativa de algunos agentes a desempeñar sus tareas de inscripción a causa de malentendidos en torno a la remuneración.

24. El 20 de febrero concluyó la recopilación de los impresos de inscripción de votantes, aunque su tramitación se vio entorpecida por el elevado número de impresos manchados y por las frecuentes interrupciones en el suministro energético. En consecuencia, la presentación del censo electoral provisional se hubo de aplazar una semana hasta el período comprendido entre

el 9 y el 13 de marzo. La Comisión Nacional Electoral anunció la inscripción de un total provisional de 2.276.518 posibles votantes, lo que supone una mejora sustancial con respecto a los 1.566.000 votantes inscritos en el censo de 1996.

25. La presentación al público del censo electoral provisional, además de permitir que los votantes inscritos verifiquen la exactitud de sus datos, ofrecerá una oportunidad para esclarecer las acusaciones relativas a la inscripción de menores y el doble registro de votantes durante el proceso de inscripción. Los grupos locales de la sociedad civil, la Secretaría del Commonwealth y la Unión Europea hicieron las veces de observadores del proceso de inscripción. En la actualidad se procede a la tramitación y expedición de tarjetas de identidad para los posibles votantes inscritos. Se prevé que los centros fotográficos creados a tal fin en todo el país permanecerán abiertos hasta el 30 de marzo.

26. La Comisión Electoral Nacional anunció que los refugiados repatriados se podrán inscribir en los campamentos de tránsito a partir de mediados de abril, siempre que estén en posesión de tarjetas de identidad expedidas por la Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados (ACNUR) que confirmen su condición de refugiado. Sin embargo, un gran número de refugiados procedentes de Liberia ya se ha dispersado en sus poblaciones de origen, lo que dificulta su inscripción en los campamentos de tránsito. Por consiguiente, la Comisión Electoral Nacional se propone organizar unidades móviles con miras a la inscripción de los repatriados. Una misión integrada por la Comisión Electoral Nacional, el ACNUR y agentes de la UNAMSIL visitó los campamentos de Guinea entre el 2 y el 7 de febrero con objeto de informar a los refugiados de Sierra Leona de la situación imperante en su país y de los preparativos de las elecciones.

27. En relación con los desplazados en el interior del país, los que regresen a sus distritos de origen antes de las elecciones podrán solicitar la transferencia de la inscripción electoral a sus respectivos distritos. No obstante, la Comisión Electoral Nacional ha de anunciar aún los detalles de las modalidades de voto previstas para los desplazados que permanezcan en los campamentos hasta el día de la votación.

28. Entretanto, los partidos políticos del país siguen preparándose para las próximas elecciones y se ha inscrito un total de 23 partidos. Como se indicaba anteriormente, el Presidente Kabbah anunció el 1º de marzo

el fin del estado de excepción, abriendo así la vía a la campaña electoral de los partidos políticos. El FRU cumplió el requisito pendiente para inscribirse como partido político con la apertura de una oficina regional en la capital provincial de Kenema, aunque debe presentar aún una solicitud de inscripción definitiva. El 14 de febrero recibí una carta del líder del FRU, Issa Sesay, en la que pedía el levantamiento de la prohibición de viajar impuesta a los oficiales del FRU y solicitaba a la comunidad internacional asistencia con miras a la conversión de su movimiento en un partido político. El antiguo líder del Consejo Revolucionario de las Fuerzas Armadas (CRFA), el Teniente Coronel Jubilado Johnny Paul Koroma, renunció a su cargo de presidente de la Comisión para la Consolidación de la Paz, constituida en el marco del Acuerdo de Paz de Lomé, y se adhirió al partido Paz y Liberación.

29. En un encuentro con el cuerpo diplomático celebrado en Freetown el 1º de marzo, 11 partidos políticos de la oposición renovaron sus críticas al sistema electoral por distritos y demandaron un aplazamiento de las elecciones hasta noviembre de 2002, así como la formación de un gobierno provisional. Ante el avanzado estado de los preparativos de las elecciones, no se espera que esas demandas vayan a cambiar el curso de los acontecimientos. Con todo, es importante que la Comisión Electoral Nacional mantenga un diálogo permanente con los partidos políticos a fin de fomentar la confianza en el proceso electoral.

### **Problemas y cuestiones pendientes**

30. El proceso de inscripción de votantes puso de manifiesto los problemas operativos que sigue afrontando la Comisión Electoral Nacional, cuya resolución es necesaria para evitar dificultades que podrían impedir el desarrollo de actividades decisivas el día de la votación. En particular, para llevar a cabo con éxito dichas actividades el día de la votación, serán fundamentales la adecuada planificación de todos los aspectos de la operación, la comunicación eficaz entre el cuartel general de la Comisión y las oficinas locales y el desembolso oportuno de fondos públicos a la Comisión, así como una efectiva educación de los votantes, un suministro adecuado de material y la capacitación del personal sobre el terreno. La UNAMSIL y otros asociados están redoblando sus esfuerzos para ayudar a la Comisión a paliar las deficiencias existentes en esos importantes ámbitos.

31. Los grupos de la sociedad civil y los partidos políticos siguieron mostrando su preocupación por la falta de diálogo con la Comisión Electoral Nacional, que ha celebrado tres reuniones con ellos durante el período sobre el cual se informa. La UNAMSIL y otros asociados externos continuaron alentando a la Comisión a que celebrara consultas más frecuentes con todos los interesados. La UNAMSIL también ha destacado ante la Comisión Electoral Nacional la necesidad de adoptar una estrategia de información pública más dinámica a fin de promover entre el público un mejor conocimiento de las actividades de la Comisión.

### **Apoyo de las Naciones Unidas a las elecciones**

32. Ya se ha establecido el componente electoral de la UNAMSIL. Durante el período sobre el cual se informa, la Misión supervisó estrechamente el proceso electoral y prestó asesoramiento a la Comisión Nacional Electoral sobre la manera de subsanar las deficiencias detectadas. La UNAMSIL también prestó un apoyo coordinado al proceso de inscripción de votantes en los ámbitos de logística, seguridad e información pública. Abrió oficinas regionales de coordinación electoral en las tres provincias de Sierra Leona, así como en la región occidental (Freetown). La UNAMSIL asistió a la Comisión Nacional Electoral en el transporte de material y personal a los centros de inscripción de votantes repartidos por todo el país, así como en su posterior recogida.

33. Como se señalaba anteriormente, los contingentes de la UNAMSIL han reajustado su despliegue a fin de garantizar al proceso electoral un marco efectivo de seguridad general. Se ha ultimado el reparto de las responsabilidades de seguridad entre los contingentes de la UNAMSIL y la policía de Sierra Leona y se han adoptado las debidas disposiciones de enlace para que la policía pueda solicitar la asistencia de la UNAMSIL. Se están poniendo a prueba las disposiciones conjuntas de seguridad previstas para el día de la votación.

34. Los asesores de policía civil de la UNAMSIL, junto con su componente militar, siguieron prestando ayuda a la policía nacional en la definición de principios rectores de seguridad puntual con miras a las elecciones mediante la creación de órdenes operacionales policiales. De conformidad con la resolución 1389 (2002) del Consejo de Seguridad, la Misión desplegó otros 30 asesores de policía civil que desempeñarán diversas funciones relacionadas con las elecciones, entre otras el asesoramiento y apoyo de la policía nacional

en el desempeño de sus funciones electorales o la asistencia en la elaboración y aplicación de un programa de capacitación electoral destinado a su personal. Tal vez sea conveniente seguir contando con los servicios de esos asesores de policía civil después de las elecciones con el fin de consolidar las dimensiones principales del apoyo de la UNAMSIL a la policía de Sierra Leona.

35. La UNAMSIL también prestó un apoyo técnico en materia de información pública y cedió sus instalaciones a la Comisión Nacional Electoral para facilitar la difusión de información sobre el proceso de inscripción de votantes. Al mismo tiempo, asistió a la Comisión en el diseño de los emblemas y carteles utilizados en el proceso de inscripción de votantes e impartió al personal nacional de información pública capacitación sobre el proceso electoral. En las próximas etapas de este proceso se prestará un apoyo similar. La Misión estableció una dependencia de información sobre las elecciones para afianzar su apoyo al proceso electoral en materia de información pública.

36. Se hizo un uso efectivo de Radio UNAMSIL para difundir información sobre el proceso de inscripción de votantes y la presentación del censo electoral provisional. En sus emisiones ininterrumpidas, Radio UNAMSIL incorporó la información electoral en toda su programación, especialmente en sus programas diarios de actualidad y en los boletines informativos transmitidos en inglés y en los distintos idiomas del país. La emisora está poniendo actualmente a prueba los radiotransmisores recientemente instalados, cuyo alcance se extenderá en breve a la totalidad del territorio de Sierra Leona. Las actividades de información pública de la Misión con miras a las elecciones incluían asimismo la difusión de meros mensajes de educación cívica.

#### **Apoyo de otros asociados**

37. La Fundación Internacional para los Sistemas Electorales (IFES) siguió aportando asesores técnicos a la Comisión Nacional Electoral, así como material y equipo de apoyo al proceso electoral. El “National Democratic Institute (NDI)”, una organización no gubernamental con sede en los Estados Unidos, y la “Westminster Foundation for Democracy”, una fundación británica financiada por el Gobierno, están ejecutando proyectos de desarrollo de los partidos políticos en Freetown, que se espera redunde en beneficio de todos los partidos del país. Desde la aparición de mi último informe, los Gobiernos de Alemania y el Canadá han anunciado contribuciones financieras al fondo fiduciario

del PNUD para las elecciones de Sierra Leona, que también se utilizará para facilitar el envío de observadores electorales de la CEDEAO y la OUA, así como para impartir capacitación a los observadores nacionales y los representantes de los partidos políticos.

## **VII. Derechos humanos**

38. La culminación del programa de desarme del FRU, las Fuerzas de Defensa Civil y el CRFA/ex Ejército de Sierra Leona ha redundado en una mejora general de la situación de los derechos humanos en el país. Sin embargo, la accesibilidad de un mayor número de zonas orientales también ha aportado nuevas pruebas de las atrocidades cometidas durante el conflicto. La UNAMSIL investigó las conculcaciones de los derechos humanos y las graves transgresiones del derecho humanitario internacional denunciadas en los distritos de Kono y Kalaihun. Se hallaron varias fosas comunes en una aldea situada al norte de Koidu. El despliegue reciente del ejército de Sierra Leona en Kailahun también puso de manifiesto la existencia de supuestas “casas de ejecución” en el distrito, en donde parece que se torturaba y asesinaba a la población civil. Es importante preservar esos enclaves y las fuentes probatorias hasta que se puedan realizar los análisis forenses pertinentes. La UNAMSIL también recabó el testimonio de personas que fueron víctimas de mutilaciones durante el conflicto. La Misión está desarrollando una base de datos encaminada a cartografiar el conflicto e informará a la comunidad local de derechos humanos de su experiencia en la materia.

39. Las condiciones de las prisiones y los calabozos policiales han mejorado por lo general durante el período sobre el cual se informa. Sin embargo, la lentitud en el acondicionamiento de los locales para los tribunales y la deficiente labor realizada por los oficiales judiciales en numerosos distritos han perjudicado gravemente el funcionamiento general de la administración de justicia y las debidas garantías procesales. A fin de seguir supervisando estrechamente la situación de los derechos humanos en el país, la UNAMSIL inauguró una tercera oficina regional de derechos humanos en Port Loko.

#### **Protección de las mujeres y los niños**

40. Una vez ultimado el proceso de desarme, los oficiales de derechos humanos de la UNAMSIL investigaron los casos de los ex niños soldados y las mujeres

secuestradas en el distrito de Kailahun que no se han reintegrado todavía a sus comunidades. Investigaron asimismo las denuncias relativas a los niños que combatieron en el conflicto y son aún víctimas del trabajo forzado en las minas de diamantes de Tongo Fields, en el distrito de Kenema. Aunque ninguna de las mujeres secuestradas se manifestó inequívocamente a favor de abandonar a sus captores, la mayoría de los niños secuestrados que trabajan en las minas expresaron su deseo de reunirse con sus familias. Una delegación del Fondo de Desarrollo de las Naciones Unidas para la Mujer (UNIFEM) visitó Sierra Leona del 21 al 25 de enero para proseguir el examen de las secuelas de la guerra en las mujeres.

41. Los grupos de mujeres secuestradas en los distritos de Kono, Bombali, Port Loko y Tonkolili que fueron abandonados por sus captores han comenzado a participar en los proyectos de reintegración de base comunitaria emprendidos por organismos de protección de la infancia con objeto de fomentar la reunificación de las familias y la reintegración de los niños. A raíz del proceso de desarme, hay un creciente número de niños que viven en las calles de Freetown y las capitales provinciales de Bo, Kenema y Makeni. El 28 de febrero, la UNAMSIL puso en marcha el informe más amplio realizado hasta la fecha en Sierra Leona sobre la incidencia y los efectos de la violencia sexual en el marco de la guerra, basado en la investigación llevada a cabo por Médicos pro Derechos Humanos, una organización con sede en los Estados Unidos, con el apoyo de la Misión.

42. La UNAMSIL cuenta con un programa de capacitación permanente sobre los derechos de la mujer y el niño dirigido a todos sus contingentes, en el marco del cual los oficiales de derechos humanos de la Misión y el asesor de protección de la infancia imparten capacitación al personal de mantenimiento de la paz como parte de su iniciación. Además, el Servicio de Capacitación y Evaluación del Departamento de Operaciones de Mantenimiento de la Paz ha venido aplicando una sólida estrategia de perfeccionamiento de la formación de los contingentes sobre esas cuestiones. Ha establecido un módulo de capacitación y concienciación sobre cuestiones de género para los componentes militar y de policía civil, que se ha puesto en práctica en cuatro misiones de mantenimiento de la paz, incluida la UNAMSIL.

43. Como señalaba en mi noveno informe al Consejo de Seguridad (S/2001/228), a principios de 2001 se pusieron en conocimiento de la UNAMSIL las acusaciones

de explotación sexual de menores y mujeres por parte del personal de las Naciones Unidas y la Misión emprendió una investigación, aunque no se señalaron casos concretos a su atención. En enero de 2002, el UNICEF y Cáritas-Makeni comunicaron a mi Representante Especial varios casos de presunta explotación sexual de menores a manos del personal de mantenimiento de la paz en Kabala, Bo y Lungi. El 23 de febrero, el asesor de protección de la infancia de la UNAMSIL y la Sección de Derechos Humanos de la Misión comenzaron a supervisar al personal de mantenimiento de la paz desplegado en Lungi. Se llevará a cabo una investigación conjunta con el UNICEF y Cáritas-Makeni sobre los casos concretos denunciados en Lungi, Kabala y Bo.

44. El 26 de febrero, una misión de evaluación conjunta del ACNUR y Save the Children del Reino Unido publicó un informe en el que se acusaba al personal de las Naciones Unidas y organizaciones no gubernamentales de estar implicado en la explotación sexual de niños y mujeres en los campamentos de refugiados de Guinea, Liberia y Sierra Leona. El 27 de febrero, mi portavoz formuló una declaración en la que reiteraba la política de tolerancia nula seguida por los Estados Unidos en tales casos. Estoy resuelto a disponer lo necesario para que la Oficina de Servicios de Supervisión Interna investigue esa cuestión con presteza y transparencia y he impartido órdenes a todos los organismos de las Naciones Unidas para que adopten rápidamente medidas disciplinarias contra cualesquiera de sus funcionarios implicados en esos actos reprobables.

45. La UNAMSIL ha invitado públicamente a todos los afectados a facilitar cualquier información que pueda ser de utilidad para la investigación de la Misión. Recientemente, el Comandante Adjunto de la Fuerza de la Misión efectuó una visita a todos los contingentes sobre el terreno para inculcarles la importancia de observar rigurosamente los elevados principios de conducta establecidos en el código del personal de mantenimiento de la paz. Además, se organizó en Freetown una reunión de jefes de los contingentes en la que se les recordó que serían considerados directamente responsables del comportamiento de sus tropas. La UNAMSIL ha decidido asimismo crear inmediatamente comités de protección de la infancia en cada unidad desplegada con objeto de supervisar la conducta del personal de la Misión. Ésta establecerá mecanismos de coordinación con los comités regionales de protección de la infancia creados por el Gobierno a fin de recabar información sobre las presuntas violaciones.



### **Comisión de la Verdad y la Reconciliación**

46. El 3 de enero, mi Representante Especial presentó al Presidente Kabbah los nombres de los cuatro miembros nacionales propuestos para la Comisión, mientras que la Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos ha presentado los nombramientos de los tres miembros internacionales. Entretanto, la UNAMSIL, conjuntamente con las organizaciones no gubernamentales locales e internacionales, prosiguió las actividades de divulgación de la Comisión de la Verdad y la Reconciliación.

47. Una misión de planificación de la Oficina del Alto Comisionado para los Derechos Humanos visitó Sierra Leona del 13 al 17 de enero para debatir con el Gobierno del país, la UNAMSIL y otros asociados las cuestiones prácticas relativas al establecimiento de la Comisión de la Verdad y la Reconciliación. De resultados de la visita, se procedió al nombramiento de un Secretario Ejecutivo provisional. Se prevé que la secretaria provisional inicie sus trabajos antes de que finalice el mes de marzo de 2002. El 21 de febrero, la Oficina del Alto Comisionado para los Derechos Humanos hizo un llamamiento a los donantes para que aportaran fondos al presupuesto de la Comisión, que se cifra en casi 10 millones de dólares EE.UU. durante los 15 primeros meses.

### **Tribunal Especial**

48. Los detalles de la reciente visita a Sierra Leona de la misión de planificación se exponen en mi duodécimo informe (S/2001/1195, párrs. 71 y 72). El informe de la misión de planificación se ha publicado con la signatura S/2002/246. Durante la visita a Sierra Leona, se dedicó un tiempo considerable a debatir con el Gobierno del país, las organizaciones no gubernamentales y otros organismos la disponibilidad de recursos en el ámbito local para financiar la creación y el funcionamiento del Tribunal Especial. Pese a la buena voluntad mostrada por todos los afectados, era evidente que los recursos necesarios escasearían o, en la mayoría de los casos, serían inexistentes. Habida cuenta de la necesidad de que el Tribunal Especial se ciña a un ajustado presupuesto operacional y de que realice al mismo tiempo rápidos progresos, era inevitable que se tuvieran en cuenta las posibilidades que ofrecía la presencia de la UNAMSIL.

49. La misión de planificación llegó primeramente a la conclusión de que la UNAMSIL estaría en condiciones

de prestar asistencia en ámbitos de crucial importancia para el apoyo logístico, así como en la administración del personal, las finanzas, las comunicaciones, el transporte y las adquisiciones. En cada uno de esos ámbitos, la infraestructura administrativa de la UNAMSIL está bien asentada y su asistencia no resultaría gravosa, siempre que se hiciera a título reembolsable y, en algunos casos, implicara la financiación de los efectivos adicionales suministrados para complementar los recursos disponibles de la Misión, que serían administrados por ésta. Parecería muy razonable utilizar una infraestructura consolidada para apoyar la operatividad de ciertas funciones básicas similares de la Misión y el Tribunal, haciendo así el uso más eficaz posible de los fondos aportados por los Estados Miembros.

50. Por otra parte, la UNAMSIL estaría en buenas condiciones para compartir con la fiscalía las pruebas recabadas por su Sección de Derechos Humanos y a partir de otras fuentes locales, así como la amplia experiencia adquirida en una acertada campaña local de sensibilización centrada en el Tribunal Especial y la Comisión de la Verdad y la Reconciliación.

## **VIII. Aspectos humanitarios**

### **Consultas con los donantes**

51. Del 4 al 8 de febrero, un grupo de representantes de 12 países e instituciones donantes visitó Sierra Leona para celebrar consultas con el Gobierno, los organismos de las Naciones Unidas y las organizaciones no gubernamentales internacionales y nacionales. El objetivo principal de las consultas era examinar las necesidades humanitarias del país que figuraban en el procedimiento de llamamientos unificados para 2002 y movilizar recursos para el reasentamiento y la reintegración de los desplazados y los refugiados. Además, mediante las consultas se pretendía seguir sensibilizando a los donantes sobre la necesidad de que se mantuviera la asistencia para la recuperación después del conflicto y la transición hacia el desarrollo sostenible. Los donantes reiteraron su compromiso de mantener el apoyo a Sierra Leona después de las elecciones.

### **Refugiados y personas que regresan**

52. Todavía son aproximadamente 107.000 los refugiados de Sierra Leona que reciben asistencia del ACNUR en campamentos de la subregión y del orden de 80.000 los refugiados no inscritos que viven fuera

de los campamentos. Desde septiembre de 2000, el ACNUR ha ayudado a repatriarse a 68.698 refugiados, que se añaden a las decenas de millares que han regresado espontáneamente. Hasta el momento el ACNUR ha proporcionado asistencia a un total de 17.846 desplazados para reasentarse en sus zonas de origen.

53. Como se ha indicado anteriormente, desde mediados de diciembre de 2001 el conflicto armado de Liberia ha generado nuevas corrientes de refugiados de ese país y de ciudadanos de Sierra Leona que regresan. En diciembre llegaron a Sierra Leona 200 refugiados liberianos y 3.000 sierraleoneses. Al 6 de marzo, las autoridades de inmigración habían inscrito a más de 10.700 liberianos y más de 7.400 sierraleoneses en el principal cruce fronterizo, situado en Jendema, Sierra Leona meridional. Desde fines de enero de 2002, han entrado por Buedu y Koindu, en la zona oriental, aproximadamente 1.600 refugiados de Liberia.

54. En las zonas fronterizas de Kailahun y Jendema, el ACNUR y el Gobierno de Sierra Leona están informando a los refugiados de Liberia de los riesgos que supone permanecer en zonas fronterizas y de la petición del Gobierno de que se trasladen a los campamentos del distrito de Bo. A solicitud del ACNUR, la UNAMSIL, ha organizado una operación de transporte de refugiados y personas que regresan desde las zonas fronterizas hasta los distritos de Bo y Kenema. Actualmente, el ACNUR presta asistencia a 5.835 refugiados que se han trasladado al campamento de Jimi Bagbo y a asentamientos temporales que se están convirtiendo en campamentos de refugiados. La reciente afluencia se añade a la población anterior de refugiados, unas 7.000 personas que llevan un decenio en Sierra Leona.

55. Prosigue la repatriación de refugiados de Sierra Leona por barco desde Guinea facilitada por el ACNUR, que se desarrolla a un ritmo de 500 repatriados semanales. Se prevé que a mediados de marzo ese número aumente a 1.500 semanales, que se trasladarán por carretera, una vez entre en funcionamiento el puesto fronterizo de Kambia. La repatriación facilitada desde Liberia se inició el 13 de febrero y al 26 de ese mes se había repatriado a 1.741 refugiados. También se está repatriando desde otros países de asilo de la subregión a un número reducido de ciudadanos de Sierra Leona.

#### **Reasentamiento de los desplazados internos**

56. En enero de 2002 los organismos de las Naciones Unidas habían inscrito y prestado asistencia a unos

204.000 desplazados. El reasentamiento de los desplazados internos se realiza por etapas. En la primera etapa, llevada a cabo en diciembre de 2001, se reasentaron en campamentos y comunidades de acogida de los distritos de Kambia y Port Loko 4.000 desplazados internos y 13.000 personas que habían regresado. El reasentamiento de los desplazados de la zona occidental (Freetown) y el distrito de Tonkolili a los distritos de Kambia, Port Loko y Bombali se inició en febrero de 2002, en el marco de la segunda etapa.

57. Al concluir el proceso de desarme, los distritos de Koinadugu, Tonkolili, Bombali y Kono, así como partes de Kailahun, se declararon seguros para el reasentamiento. Más de 260.000 desplazados internos y personas que han regresado necesitan asistencia en forma de alimentos y artículos no alimentarios para el reasentamiento, así como transporte, como parte de la tercera etapa de reasentamiento en esas zonas. Se prevé que esa etapa esté muy adelantada antes de que comiencen la estación de las lluvias y las elecciones. La comunidad humanitaria ha solicitado asistencia a la UNAMSIL para transportar a los desplazados internos a sus zonas de origen. El Programa Mundial de Alimentos ha indicado que, si no recibe de inmediato contribuciones para sufragar unas necesidades de 25.000 toneladas de alimentos, se interrumpirá la corriente de suministros en el mes de julio, en la temporada más crítica.

#### **VIH/SIDA**

58. Desde mi último informe, la UNAMSIL ha seguido informando a su personal civil y militar sobre los efectos del VIH/SIDA, en cumplimiento de la resolución 1308 (2000) del Consejo de Seguridad. Varios integrantes del personal de mantenimiento de la paz participaron en el programa de capacitación de instructores de la Misión, mediante el cual se pretendía informar sobre cuestiones relacionadas con el VIH/SIDA al personal de mantenimiento de la paz y crear conciencia por conducto de representantes capacitados.

### **IX. Evolución de la situación económica**

59. En el período de que se informa prosiguió la recuperación de la economía de Sierra Leona. La mejora de la situación en materia de seguridad, el aumento de la confianza de los consumidores y los inversores, la

drástica reducción de los obstáculos a la movilidad y el comercio internos, la intensificación de las actividades de reasentamiento y rehabilitación, el aumento de la producción agrícola, el incremento de las importaciones financiadas por los donantes y el notable crecimiento del comercio interno contribuyeron a la tendencia económica favorable. Las políticas fiscales y monetarias frenaron la inflación, que en 2001 fue del 3,4%, pese a la saludable depreciación del leone en un 30% (con lo cual se contrarrestó por completo la constante apreciación registrada en 2000). También han empezado a recuperarse las exportaciones, que, según los datos registrados, alcanzaron 26 millones de dólares en 2001 (frente a los 6 millones de dólares de 1999 y los 13 millones de 2000), el 90% de los cuales correspondía a diamantes exportados de conformidad con el proceso de certificación (24 millones de dólares frente a los 10 millones de 1999). El valor de las exportaciones con arreglo a los datos de los asociados comerciales sobre las importaciones de diamantes de Sierra Leona alcanzó 120 millones de dólares en 2001, frente a los 61 millones de 1999. Sin embargo, mediante una cuantiosa asistencia en 2001 se financió un aumento de las importaciones del 34% y se registró un incremento del déficit en cuenta corriente, que alcanzó el 29% del PIB.

60. Pese a esas positivas novedades, la situación económica general de Sierra Leona sigue siendo precaria. Al fin de 2000, la deuda externa pública y garantizada públicamente del país, que ascendía a 1.200 millones de dólares, representaba el 133% del PIB y el 757% de las exportaciones. Asimismo, el país llegó al “punto de decisión” de la Iniciativa en favor de los países pobres muy endeudados en marzo de 2002, con lo cual podrá recibir un alivio provisional de la deuda. Ese alivio sería permanente si en los próximos dos años Sierra Leona siguiera obteniendo buenos resultados con arreglo al programa del Servicio para el Crecimiento y la Lucha contra la Pobreza del FMI con miras a cumplir las condiciones necesarias para llegar al “punto de culminación”. Con la asistencia de la Iniciativa Ampliada en favor de los países pobres muy endeudados, la proporción entre el servicio de la deuda y las exportaciones descendería del 74% de 2001 al 5% para 2005. Las economías registradas en el servicio de la deuda ascenderían a aproximadamente 37 millones de dólares anuales en el período 2002-2005 (5% del PIB proyectado anualmente).

## X. Aspectos financieros

61. La Asamblea General, en su resolución 56/251, de 24 de diciembre de 2001, consignó la suma de 692 millones de dólares en cifras brutas para el mantenimiento de la UNAMSIL durante el ejercicio económico comprendido entre el 1º de julio de 2001 y el 30 de junio de 2002. También he presentado un presupuesto detallado por valor de 669.476.400 dólares en cifras brutas para el mantenimiento de la Misión durante el ejercicio económico 2002-2003, que en estos momentos tienen ante sí la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto y la Asamblea General para su examen.

62. Así pues, si el Consejo de Seguridad aprobara la recomendación formulada en el párrafo 70 *infra* de que se prorrogara el mandato de la UNAMSIL, el costo de la operación y el mantenimiento de la Misión durante el período de prórroga se limitaría a los recursos aprobados por la Asamblea General.

63. Al 28 de febrero de 2002, las cuotas pendientes de pago a la cuenta especial para la UNAMSIL ascendían a 365,4 millones de dólares, mientras que, en esa misma fecha, las cuotas pendientes de pago para todas las operaciones de mantenimiento de la paz ascendían a 2.001 millones de dólares.

## XI. Observaciones y recomendaciones

64. La conclusión del proceso de desarme y el despliegue de la UNAMSIL en todo el país ha creado un entorno relativamente más seguro que permite a Sierra Leona celebrar elecciones libres, limpias y dignas de crédito y concentrarse en la reconciliación y la recuperación nacional, así como en el establecimiento de instituciones sostenibles. Después de más de 10 años de una guerra civil feroz, esto representa una oportunidad única, que los ciudadanos de Sierra Leona y sus dirigentes no pueden desperdiciar. Es absolutamente esencial que el Gobierno, los antiguos grupos armados, los partidos políticos y la sociedad civil aprovechen esta ocasión para volver a instaurar la paz y la estabilidad duraderas en su país.

65. Actualmente, la prioridad más urgente para Sierra Leona es conseguir que las próximas elecciones se lleven a cabo de modo digno de crédito y en un entorno relativamente seguro y pacífico. A ese respecto, los avances logrados hasta el momento en los preparativos

de las elecciones, realizados con asistencia de la comunidad internacional, resultan esperanzadores. El ambiente pacífico que caracterizó el proceso de inscripción de votantes es un buen augurio para las etapas siguientes del proceso electoral. Sin embargo, la Comisión Electoral Nacional debe extraer las enseñanzas necesarias de ese proceso y corregir todas las deficiencias, en particular los problemas de organización y gestión. La Comisión debe también establecer una coordinación estrecha con el ACNUR y acelerar la organización de la inscripción de los refugiados que han regresado.

66. El período de campaña electoral, que se iniciará las próximas semanas, constituirá una etapa igualmente crítica. La población de Sierra Leona espera que los partidos políticos realicen su campaña electoral de manera responsable y madura para preservar la estabilidad reinante. Los asociados internacionales han realizado un esfuerzo encomiable con el fin de asegurar que todos los partidos políticos tengan posibilidad de impugnar las elecciones. En particular, cabe encomiar al Instituto Democrático Nacional y a la Fundación Westminster para la Democracia por su labor en la promoción de los partidos políticos. También los Gobiernos de Sierra Leona y Nigeria son dignos de elogio por la asistencia que han prestado al FRU para que se transforme en partido político. Sin embargo, la Comisión Electoral Nacional debe actuar de manera transparente e imparcial y procurar que todos los interesados, en especial los partidos políticos y los grupos de la sociedad civil, celebren consultas con mayor frecuencia para fomentar la confianza en el proceso electoral.

67. Las declaraciones hechas públicas recientemente por los dirigentes del FRU en que expresaban su determinación de transformar su movimiento en partido político e integrarse en el proceso democrático constituyen una novedad positiva. Debe alentárseles a que sigan avanzando por este constructivo camino y participen activamente en los proyectos de desarrollo de los partidos del Instituto Democrático Nacional y la Fundación Westminster para la Democracia, destinados a todos los partidos políticos legítimos de Sierra Leona. No obstante, la sinceridad con que el partido del FRU asuma el proceso democrático se medirá por su comportamiento antes, durante y después de las elecciones.

68. Una vez se haya anunciado el resultado de los comicios, será necesario realizar una atenta vigilancia de la reacción de todas las partes y evaluar la evolución del entorno en materia de seguridad con el fin de velar por que la transición hacia el establecimiento del

gobierno recién elegido sea pacífica. A ese respecto, la UNAMSIL se está preparando para todas las eventualidades y está decidida a contribuir a asegurar que se mantenga esa estabilidad en el período posterior a las elecciones.

69. Como indiqué en mi informe más reciente (S/2001/1195), las elecciones no podrán por sí mismas proporcionar la solución final a la crisis de Sierra Leona. Sin unas instituciones estatales bien establecidas en todo el país y organismos de seguridad capaces de defenderlo tanto de las amenazas internas como externas, la estabilidad lograda hasta el momento seguirá siendo precaria. Así pues, será preciso que en el período inmediatamente posterior a las elecciones los esfuerzos del gobierno recién elegido y de la comunidad internacional se centren en la consolidación de la paz. Será necesario prestar una atención urgente a los aspectos inacabados del proceso de paz, en particular a la ampliación de la autoridad estatal, la reintegración de los excombatientes y la reinstauración del control del Gobierno respecto de la extracción de diamantes. La reactivación del sistema judicial, el fortalecimiento de los organismos encargados de hacer cumplir la ley y el restablecimiento de los servicios públicos básicos, así como las iniciativas de recuperación en todo el país, deberán complementar esa labor.

70. La comunidad internacional ha realizado una gran inversión en Sierra Leona, tanto desde el punto de vista político como financiero. Así pues, es fundamental que proteja el significativo progreso logrado y persevere hasta que se cumplan sus objetivos. Pese a que de momento haya finalizado el proceso de desarme, esencialmente la situación en materia de seguridad imperante en el país y en la subregión de la Unión del Río Mano sigue siendo frágil. Hará falta que transcurra cierto tiempo antes de que las fuerzas de seguridad de Sierra Leona tengan capacidad para asumir plenamente la responsabilidad a ese respecto. Sin una estabilidad duradera, no será posible realizar la labor de consolidación de la paz descrita anteriormente. Así pues, será indispensable que la UNAMSIL siga interviniendo tras las elecciones. Por ello, recomiendo que el mandato de la Misión se prorrogue otros seis meses, hasta el 30 de septiembre de 2002.

71. Si la situación en materia de seguridad en Sierra Leona continuara mejorando después de las elecciones, sería necesario realizar ajustes en el número, la composición y el despliegue actual de los contingentes de la UNAMSIL. Como se ha indicado anteriormente, ya se

ha iniciado la planificación inicial de esos ajustes. Sin embargo, será necesario observar cómo evoluciona la situación después de las elecciones y realizar una evaluación minuciosa de los acontecimientos ocurridos tanto en Sierra Leona como en los países vecinos para asegurar que las propuestas de ajuste estén en consonancia con la situación imperante. Incluiré esa evaluación, así como puntos de referencia concretos en relación con las iniciativas de consolidación de la paz, en el informe que presente al Consejo de Seguridad en septiembre.

72. El proceso de recuperación nacional debe iniciarse de inmediato para que contribuya a la pronta consolidación de la paz. Debe otorgarse prioridad a los aspectos del programa de recuperación que son esenciales para la estabilización del país en particular la reintegración de los desplazados y los refugiados que han regresado, la creación de empleo y la reparación de las infraestructuras vitales. Los organismos de las Naciones Unidas, así como las instituciones de Bretton Woods, tendrán que participar activamente en esa labor de estabilización. El equipo de las Naciones Unidas en el país ha empezado ya a elaborar una estrategia de transición de la asistencia humanitaria al apoyo de la recuperación nacional y la consolidación de la paz en Sierra Leona.

73. La reconciliación nacional y la rendición de cuentas respecto de las atrocidades cometidas durante el conflicto constituirán también aspectos importantes de la consolidación de la paz. Puesto que, indudablemente, los preparativos del establecimiento del Tribunal Especial y la Comisión de la Verdad y la Reconciliación cobrarán impulso después de las elecciones, será necesario hacer frente cuidadosamente a las tensiones asociadas a la labor de resolver las atrocidades cometidas en el pasado. A ese respecto, espero que el Gobierno, la UNAMSIL y la sociedad civil colaboren estrechamente e intensifiquen las actividades encaminadas a informar a la población del funcionamiento del Tribunal Especial y la Comisión de la Verdad y la Reconciliación.

74. Estoy muy preocupado por la reciente escalada del conflicto de Liberia. Mientras persista el conflicto en el país vecino será sumamente difícil salvaguardar la seguridad y la estabilidad lograda en Sierra Leona. Por lo tanto, acojo favorablemente la cumbre de la Unión del Río Mano que se celebró en Rabat el 27 de febrero. Tengo la esperanza de que ese acontecimiento represente el inicio de un diálogo permanente entre los dirigentes de esa subregión en que se traten las fuentes de inestabilidad y se fomente la confianza entre los tres países. Deseo encomiar a Su Majestad el Rey Mohammed VI por haber facilitado esa reunión.

75. Me inquietan profundamente las noticias recientes sobre la explotación sexual de menores y mujeres en la subregión. Como he señalado anteriormente, he pedido a la Oficina de Servicios de Supervisión Interna que lleve a cabo una investigación exhaustiva. Además de fortalecer las medidas preventivas y disciplinarias, los organismos de las Naciones Unidas y las organizaciones no gubernamentales competentes deberían ocuparse de las causas subyacentes del problema, incluida la pobreza y el debilitamiento de los valores comunitarios. En lo que se refiere a las supuestas faltas de conducta del personal de mantenimiento de la paz, se ha encargado a la UNAMSIL que realice una investigación intensa y pormenorizada. Es indispensable que, simultáneamente, los países que aportan contingentes apoyen a las Naciones Unidas en la aplicación de las medidas preventivas elaboradas por la Misión.

76. Para concluir, deseo felicitar al pueblo y al Gobierno de Sierra Leona, a mi Representante Especial y a todo el personal militar y civil de la UNAMSIL por los notables avances logrados en el período objeto de informe. También quisiera volver a expresar mi agradecimiento a la Comunidad Económica de los Estados de África Occidental (CEDEAO) y a los organismos de las Naciones Unidas, el Banco Mundial, muchos países donantes y las organizaciones no gubernamentales nacionales e internacionales por su inquebrantable apoyo al proceso de paz en Sierra Leona.

## Anexo

### Misión de las Naciones Unidas en Sierra Leona: contribuciones al 8 de marzo de 2002

**Efectivos autorizados: personal militar: 17.500 (un máximo de 260 observadores militares); policía civil: dotación actual: abierta; dotación prevista: un máximo de 90**

	<i>Observadores militares</i>	<i>Oficiales de Estado Mayor</i>	<i>Efectivos</i>	<i>Personal de los cuarteles generales de sector</i>	<i>Total</i>
Alemania			12		12
Bangladesh	12	18	4 174	65	4 269
Bolivia	6				6
Canadá	5				5
China	6				6
Croacia	10				10
Dinamarca	2				2
Egipto	10				10
Eslovaquia	2				2
Federación de Rusia	15	4	109		128
Francia	1				1
Gambia	24				24
Ghana	6	10	847	58	921
Guinea	12	4	776		793
Indonesia	10				10
Jordania	10	1	119		130
Kenya	11	14	996	63	1 084
Kirguistán	2				2
Malasia	10				10
Malí	8				8
Nepal	10	5	800		815
Nigeria	10	15	3 236	64	3 325
Nueva Zelandia	2				2
Pakistán	10	17	4 203	50	4 280
Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte	15	7			22
República Checa	5				5
República Unida de Tanzania	12				12
Suecia	3				3
Tailandia	5				5
Ucrania	5	5	616		626
Uruguay	11				11
Zambia	10	5	813	5	833
<b>Total</b>	<b>260</b>	<b>105</b>	<b>16 701</b>	<b>305</b>	<b>17 371</b>

Comandante de la Fuerza: Kenya; Comandante Adjunto de la Fuerza: Nigeria; Jefe de los Observadores Militares: Pakistán.

Componente de policía civil: Bangladesh: 4; Canadá: 4; Gambia: 4; Ghana: 8; India: 2; Jordania: 3; Kenya: 5; Malasia: 3; Nepal: 5; Níger: 2; Nigeria: 3; Noruega: 4; Senegal: 3; Sri Lanka: 2; República Unida de Tanzania: 1; Zambia: 8; Zimbabwe: 6.

**Total: 73.**

